OPIS POTRZEB I WYMAGAŃ

w negocjacjach z ogłoszeniem na:

„Dostawę pułapki jonowej z osprzętem”

DESCRIPTION OF NEEDS

in competitive procedure with negotiation for

„Supply of an ion trap with equipment”

Zatwierdził / Approved:

Kanclerz Politechniki Warszawskiej

dr Jolanta Ewartowska

/-/

*(podpis) / (signature)*

Warszawa, dnia / date 13.07.2022 r.

Niniejszy Opis Potrzeb i Wymagań (OPiW) należy czytać łącznie z załącznikami:

1. Opis potrzeb Zamawiającego (OPZ)
2. Formularz Wniosku o dopuszczenie do udziału
3. JEDZ

The description of needs (OPiW) shall be read with attachments:

1. The description of the needs of the Contracting authority (OPZ)
2. Form of Request to participate
3. ESPD

1. Zamawiający.

Nazwa: Politechnika Warszawska

Adres: Pl. Politechniki 1, 00-665 Warszawa

tel: +48 22 234-60-51; e-mail: martyna.lubelska@pw.edu.pl

adres strony internetowej Zamawiającego: www.pw.edu.pl

godziny urzędowania: od 800 do 1600

adres strony internetowej prowadzonego postępowania:

<https://platformazakupowa.pl/pn/pw_edu>

**1. Contracting authority.**

Name: Warsaw University of Technology

Address: Pl. Politechniki 1, 00-665 Warsaw

tel: +48 22 234-60-51; e-mail: martyna.lubelska@pw.edu.pl

Website of Contracting authority: www.pw.edu.pl

office hours: od 800 do 1600.

Website of the procedure: <https://platformazakupowa.pl/pn/pw_edu>

2. Oznaczenie postępowania.

Postępowanie o udzielenie zamówienia, którego dotyczy niniejszy dokument oznaczone jest znakiem: ZP.D.ML.13.2022.

2. Reference number

The reference number of the procedure is ZP.D.ML.13.2022.

3. Tryb postępowania.

Postępowanie o udzielenie zamówienia prowadzone jest w trybie negocjacji z ogłoszeniem zgodnie z przepisami ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (tekst jednolity DzU z 2021 r., poz. 1129 ze zm.), zwanej dalej „Pzp”.

3. Type of procedure

The procedure is conducted as a competitive procedure with negotiation according to Polish Public Procurement Law (Pzp – available in English on <https://www.uzp.gov.pl/en> and corresponds to the Directive 2014/24/EU.

4. Przedmiot zamówienia.

4.1. Przedmiotem niniejszego zamówienia jest dostawa pułapki jonowej z osprzętem.

4.2. CPV (Wspólny Słownik Zamówień): 38540000-2 Maszyny i aparatura badawcza i pomiarowa

4.3. Opis potrzeb Zamawiającego zawarty jest w załączniku nr 1 - OPZ.

**4. Subject matter**

4.1. The subject matter of the procurement is supply of an ion trap with equipment.

4.4. CPV (Common Procurement Vocabulary): 38540000-2 Machines and apparatus for testing and measuring

4.3. The description of the needs of the Contracting authority is contained in Annex 1 - OPZ.

**5. Termin realizacji zamówienia.**

Zamawiający wymaga, aby zamówienie zostało zrealizowane do września 2023.

**5. Time limit for contract performance**

The Contracting Authority requires that the order be processed by September 2023.

6. Warunki udziału w postępowaniu.

O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy niepodlegający wykluczeniu na podstawie art. 108 ustawy Pzp oraz spełniający następujące warunki udziału w postępowaniu:

Wykonawca musi wykazać, że w okresie ostatnich 5 lat przed ogłoszeniem o zamówieniu dostarczył co najmniej dwa prototypy multidyscyplinarnych urządzeń wykonanych w obszarze elektromechaniki profesjonalnej i posiada certyfikat ISO 9001: 2015.

**6. Conditions for participation (qualification criteria)**

Only Contractors who are not subject to exclusion under Article 108 Pzp (obligatory grounds of exclusion according to art. 57of the Directive 2014/24/EU) and meet the following conditions of participation in the proceedings may apply for the contract:

The contractor must demonstrate that in the last 5 years, before the contract notice has delivered at least two prototypes of multifunctional devices made in the field of professional electromechanics and is ISO 9001: 2015 certified.

7. Dokumenty i oświadczenia potwierdzające brak podstaw do wykluczenia Wykonawców z postępowania i spełnianie warunków udziału w postępowaniu.

Dla potwierdzenia braku podstaw do wykluczenia z postępowania oraz dla potwierdzenia spełniania warunków udziału w niniejszym postępowaniu Wykonawca powinien złożyć oświadczenie w formie Jednolitego Europejskiego Dokumentu Zamówienia (JEDZ).

W celu wypełnienia JEDZ zaleca się:

1) pobrać ze strony internetowej plik JEDZ dotyczący niniejszego postępowania (załącznik nr 3);

2) uruchomić stronę https://espd.uzp.gov.pl i wybrać opcję „Jestem wykonawcą”;

3) wybrać opcję „zaimportować ESPD” i wczytać plik JEDZ;

4) wypełnić JEDZ zgodnie z instrukcjami podanymi w serwisie ESPD.

5) zapisać plik, najlepiej w formacie \*pdf i podpisać kwalifikowanym podpisem elektronicznym

**7. Documents and statements confirming the absence of grounds for excluding contractors from the procedure and meeting the conditions for participation in the proceedings.**

To confirm the absence of grounds for exclusion and to prove the fulfilment of conditions for participation in these proceedings, the Contractor should submit a statement in the form of an European Single Procurement Document (ESPD).

To fill in the ESPD it is recommended to:

1) download the ESPD file concerning this procedure from the website (Annex no 3);

2) launch the website <https://espd.uzp.gov.pl> and select the option "I am a contractor";

3) select the "import ESPD" option and load the ESPD file;

4) fill in ESPD following the instructions provided on the ESPD service.

5) save the file, preferably in \*pdf format and sign it with a qualified electronic signature

8. Opis sposobu przygotowania wniosków.

8.1. Wykonawca może złożyć tylko jeden wniosek o dopuszczenie do udziału w postępowaniu.

8.2. Wniosek stanowi:

1) wypełniony formularz „Wniosek” stanowiący załącznik nr 2

2) JEDZ

3) Dokument: „Oferta techniczna” zawierający opis oferowanych usług w zakresie wymaganym opisem potrzeb Zamawiającego (OPZ).

4) Pełnomocnictwo do podpisania wniosku. Treść pełnomocnictwa musi jednoznacznie wskazywać czynności, do wykonywania których pełnomocnik jest upoważniony.

5) Proponowane istotne postanowienia umowy.

8.3. Wniosek i dokumenty stanowiące załączniki powinny być sporządzone w języku polskim lub angielskim.

8.3.1. Wniosek musi zostać złożony w formie elektronicznej, opatrzonej kwalifikowanym podpisem elektronicznym spełniającym wymagania Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie identyfikacji elektronicznej i usług zaufania w odniesieniu do transakcji elektronicznych na rynku wewnętrznym (eIDAS**,** 910/2014/EC).

8.3.2. Zaleca się każdy z plików zapisać odrębnie w formacie \*pdf i podpisać wewnętrznym podpisem kwalifikowanych (PADES).

8.8. W przypadku, gdyby oferta, oświadczenia lub dokumenty zawierały informacje, stanowiące tajemnicę przedsiębiorstwa w rozumieniu przepisów o zwalczaniu nieuczciwej konkurencji, Wykonawca powinien w sposób niebudzący wątpliwości zastrzec, które spośród zawartych w ofercie informacji stanowią tajemnicę przedsiębiorstwa. Informacje te powinny być umieszczone w osobnym wewnętrznym opakowaniu, trwale ze sobą połączone i ponumerowane z zachowaniem ciągłości numeracji stron oferty. Nie mogą stanowić tajemnicy przedsiębiorstwa informacje podawane do wiadomości podczas otwarcia ofert. Do oferty należy dołączyć uzasadnienie utajnienia tych informacji, które powinno pozostać jawne.

8. The method of preparation of the request to participate.

8.1. The Contractor may submit only one request.

8.2. The request is composed of:

1) the form "Request to participate" providing attachment no. 2

2) ESPD

3) The document called "Technical Proposal" contains a description of services addressing the description of contracting authority needs (OPZ).

4) The power of attorney to sign the request. The content of a power of attorney must indicate the steps to perform which the proxy is authorised.

5) Proposed essential provisions of the contract.

8.3. The request and the attached documents should be in Polish or English.

8.3.1. The request must be submitted in an electronic form bearing a qualified electronic signature fulfilling the requirements of the Electronic Identification and Trust Services Regulation (eIDAS, 910/2014/EC)

8.3.2. It is recommended to save each file separately in \*pdf format and sign it with an inner electronic signature (PADES).

8.8. In case the offer, statements or documents contain information that constituted a trade secret under the provisions on unfair competition, the Contractor should stipulate which of the information contained in the offer is a company secret. This information should be placed in separate inner packaging, firmly bound together and numbered with a continuity pagination offer. The reasons for the information's confidentiality must be included in the offer and should remain open. The statement made known at the opening of tenders may not be secret.

**9. Sposób i termin składania wniosków.**

9.1. Wnioski powinny być złożone w terminie do 17.08.2022 r., do godziny 12.00. za pośrednictwem strony platformazakupowa.pl.

9.2. Wykonawca powinien z wyprzedzeniem zapoznać się z zasadami komunikacji, w szczególności sposobem składania wniosków, opisanymi na platformiezakupowej.pl

**9. The way and date of submission of requests to participate.**

9.1. Requests must be lodged before 17.08.2022 r., 12.00 (noon) by the website of the proceeding: platformazakupowa.pl.

9.2. Contractors should learn how to communicate, especially submitting a request from. Instructions posted on [www.platformazakupowa.pl](http://www.platformazakupowa.pl) (available also in English).

**10. Prekwalifikacja.**

10.1. Zamawiający zaprosi do udziału w postępowaniu wykonawców posiadających kwalifikacje do wykonania zamówienia.

Wykonawca musi wykazać, że w okresie ostatnich 5 lat przed ogłoszeniem o zamówieniu dostarczył co najmniej dwa prototypy multidyscyplinarnych urządzeń wykonanych w obszarze elektromechaniki profesjonalnej i posiada certyfikat ISO 9001: 2015.

10.2. Zamawiający poinformuje o „krótkiej liście” poprzez stronę internetową prowadzonego postępowania.

**10. Prequalification**

10.1. Contracting authority will invite to participate in the procedure contractors qualified to fulfil the contract.

The contractor must demonstrate that in the last 5 years, before the contract notice has delivered at least two prototypes of multifunctional devices made in the field of professional electromechanics and is ISO 9001: 2015 certified.

10.2. Contracting authority will publish the shortlist on the website of the proceeding.

**11. Kryteria wyboru oferty najkorzystniejszej.**

Przy dokonywaniu wyboru najkorzystniejszej oferty Zamawiający zamierza stosować następujące kryteria:

* Cena – 60%
* Jakość/Certyfikaty – 30%
* Gwarancja – 10%

**11. Award criteria.**

The following criteria are to be used to select the best tender:

* Price – 60%
* Quality/Professional certificates – 30%
* Guaranty – 10%

**12. Pouczenie o środkach ochrony prawnej**.

12.1. Środki ochrony prawnej przysługują Wykonawcom i innym podmiotom, jeżeli mają lub mieli interes w uzyskaniu zamówienia oraz ponieśli lub mogą ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy Pzp.

12.2. Zasady korzystania ze środków ochrony prawnej określa Dział IX ustawy Pzp.

**12. Instruction on legal protection measures.**

12.1. Legal protection measures are entitled to Contractors and other entities if they have or had an interest in obtaining a contract and have suffered or may suffer damage as a result of a breach by the Employer of the Pzp.

12.2. Terms of use of the remedies determine Section IX of the Pzp.

**13. Opis sposobu porozumiewania się i udzielania wyjaśnień.**

13.1. Wszelkie oświadczenia, wnioski, zawiadomienia oraz inne informacje Zamawiający oraz Wykonawcy będą przekazywać poprzez stronę prowadzonego postępowania wskazaną w pkt 1. Wszelka korespondencja będzie oznaczona numerem postępowania.

13.2. Zamawiający wyznacza jako osobę uprawnioną do porozumiewania się z Wykonawcami: Martyna Lubelska, tel. +48 22 234-60-51.

**13. Description of the method of communication and explanations.**

13.1. All statements, requests, notifications, and other information Contracting authority and the Contractor shall provide through the website of the proceeding mentioned in point 1. All correspondence will be marked with the number of proceedings.

13.2. The Employer shall appoint a person authorized to contact the Contractors: Martyna Lubelska, tel. +48 22 234- 6051.

**ZAŁĄCZNIK / ATTACHMENT NR 1**

**OPIS POTRZEB ZAMAWIAJĄCEGO/ DESCRIPTION OF THE NEEDS**

Politechnika Warszawska – Wydział Elektroniki i Technik Informacyjnych (WEiTI) realizuje projekt Opracowanie modularnej infrastruktury komputera kwantowego do specjalnych i wojskowych zastosowań informatycznych.

Celem projektu jest opracowanie koncepcji modularnej infrastruktury sprzętowej i programistycznej komputera kwantowego oraz opracowanie koncepcji algorytmów kwantowych do specjalnych i wojskowych zastosowań informatycznych.

WEiTI zamierza zamówić pułapkę jonową z osprzętem.

Aby przygotować się do negocjacji z Wykonawcami i do dokonania odpowiedniego opisu przedmiotu zamówienia WEiTI prosi Wykonawców o udzielenie odpowiedzi na poniższe pytania w ich wstępnych Ofertach technicznych.

Opis przedmiotu zamówienia zostanie załączony do zaproszenia do składania ofert ostatecznych.

/

Warsaw University of Technology – Faculty of Electronics and Information Technology (WEiTI) is implementing a project: Development of a modular quantum computer infrastructure for special and military IT applications.

The aim of the project is development of the concept of modular hardware and programming infrastructure of a quantum computer and the development of the concept of quantum algorithms for special and military IT applications.

WEiTI is to procure an ion trap with equipment.

To prepare for negotiations with Contractors and to describe a comprehensive description of the procurement WEiTI asks Contractors to answer the following questions in their preliminary Technical offers.

The description of the procurement matter will be provided to Contractors within the call for final offers.

**Pytania ogólne:**

1. Czy oferujecie Państwo kompletne rozwiązanie – jednostkę komputera kwantowego – umożliwiające wykonanie algorytmów kwantowych?
2. Czy oferowane rozwiązanie obejmuje wszystkie kluczowe elementy tj. – pułapkę jonową (układ utrzymywania kubitów), system próżniowy, opcjonalnie system kriogeniczny, stół optyczny, systemy chłodzenia, manipulowania kubitami i ewentualnie sterowania wraz z peryferiami?
3. Co wchodzi w skład Państwa rozwiązania? Proszę podać główne elementy:
   1. pułapka, stół optyczny, …, itd.
   2. ….
4. Czy jest możliwość dostawy i uruchomienia takiego rozwiązania w Polsce? Jeśli nie, prosimy o informacje jakie elementy wymagają wsparcia przez inne podmioty i w jakim zakresie oraz czy wynikają z tego powodu jakieś ograniczenia formalno-prawne.
5. W jakiej formie możecie Państwo oferować kompleksowe rozwiązanie:
   1. Sprzedaż komercyjna – dostawa w ramach postępowania zorganizowanego przez Konsorcjum?
   2. Indywidulane negocjacje i ustalenia szczegółowych warunków realizacji prac? Prosimy o wskazanie specyficznych form innych niż negocjacje.
6. W jakim trybie możecie dostarczyć to rozwiązanie?
   1. Dostawa elementów (hardware i software) z przekazaniem praw autorskich IP, z usługami wdrożenia i utrzymania?
   2. Dostawa elementów (hardware i software) z usługami wdrożenia i zdalnym wsparciem?
7. Czy posiadacie Państwo pełne prawa do oferowania tego typu rozwiązania czy niezbędne jest uzyskanie zgody na sprzedaż stron trzecich?
8. Czy dostarczenie pułapki jonowej z odpowiednim osprzętem jest ograniczone prawami związanymi z tzw. podwójnym zastosowaniem. Czy wymagane jest podpisanie stosownych klauzul użytkowania i odsprzedaży? Jeśli tak, czy możecie Państwo przedstawić wymagane wzory dokumentów?
9. Jakie są orientacyjne koszty dostawy i uruchomienia Państwa rozwiązania?

**Pytania technologiczne:**

1. Jaką metodą (nadprzewodnikową, stanów elektronowych w jonie czy półprzewodnikową) jest realizowany kubit?
2. Jeżeli Państwa pułapka jest realizowana metodą stanów elektronowych prośba o udzielenie informacji:
   1. Jaki pierwiastek jest przedmiotem jonizacji w Państwa rozwiązaniu?
   2. Czy jest możliwa wymiana czynników/jonów na inne i na ile będzie to wymagało uzupełnienia/wymiany osprzętu po zakupie dedykowanego rozwiązania?
   3. Czy izotop tego pierwiastka podlega rozszczepieniu nadsubtelnemu?
   4. Czy kubit sterowany jest za pomocą mikrofal czy optycznie?
   5. Czy Państwa rozwiązanie wymaga systemu chłodzenia na innym pierwiastku niż ten na którym realizowany jest kubit?
   6. Czy do pozyskiwania atomów, jonizacji, chłodzenia oraz manipulacji stanem kubitu można zastosować ogólnodostępne systemy laserowe czy są to dedykowane systemy laserowe?
   7. Czy można do Państwa rozwiązania podłączyć zewnętrzne systemy sterowania - chodzi o otwarte interfejsy i architekturę oraz możliwość zaimplementowania stosu kompilatora.

**Pytania dot. zasad dostawy:**

1. Jaki zakres usług powiązanych z dostawą możecie zaoferować?
   1. Instalacja i konfiguracja,
   2. Szkolenia i wdrożenie eksperymentów,
   3. Obsługa technicznej na terenie Polski,
   4. Zdalne wsparcie techniczne,
   5. Obsługa merytoryczna – wsparcie w prowadzeniu doświadczeń na etapie utrzymania rozwiązania.
   6. Obsługa serwisowa. Czy jesteście w stanie zorganizować/wyszkolić w Polsce zespół serwisowy do obsługi (pierwsza linia) Państwa rozwiązania?
   7. w jakim zakresie może być udzielona gwarancja?
   8. Czy przewidziana jest możliwość aktualizacji rozwiązanie do najnowszej oferowanej wersji?
   9. Czy będzie możliwy transfer know-how potrzebnego do samodzielnej utrzymania urządzeń?
2. Czy możecie Państwo wstępnie określić jakie są spodziewane terminy dostawy, uruchomienia oraz przeszkolenia w zakresie kompletnego rozwiązania?
3. Czy macie Państwo ustalone standardowe warunki wsparcia po finalizacji zakupu, czy są one przedmiotem odrębnych ustaleń?

**Pytania dot. dalszych kontaktów:**

1. Czy jesteście Państwo zainteresowani organizacją warsztatów z przedstawicielami Konsorcjum, na których Konsorcjum omówi koncepcję projektu a Państwo zaprezentujecie oferowane przez Państwa rozwiązanie?
2. Czy wymagacie Państwo jakiś specyficznych dokumentów przed rozpoczęciem warsztatów?
3. Czy mogą Państwo udzielić informacji o Państwa instalacjach referencyjnych?
4. Czy jest możliwa i na jakich zasadach wizyta przedstawicieli Konsorcjum u Państwa, celem zapoznania się z oferowanym rozwiązaniem technicznym?
5. Prosimy o wskazanie danych kontaktowych do osoby (imię, nazwisko, funkcję, adres email oraz numer telefonu kontaktowego), z którą Konsorcjum będzie mogło prowadzić dalsze rozmowy.

**General questions:**

1. Do you offer a complete solution - a quantum computer unit - enabling the execution of quantum algorithms?
2. Does the offered solution include all the key essential elements, i.e., an ion trap (device holding qubits), a vacuum system and optionally a cryogenic system, an optical table, cooling systems, qubit manipulation and control with peripherals and optionally a control system with peripheries?
3. What does your solution include? Please provide the main elements:
   1. ion trap, optical table, etc
   2. ….
4. Is it possible to deliver and launch such a solution in Poland? If not, please provide information on what elements require support by other entities to what extent and whether there are any formal and legal restrictions.
5. In what form can you offer a comprehensive solution:
   1. Commercial sale - delivery under the procedure organised by the Consortium?
   2. Individual negotiations and setting the precise terms of the work? Please indicate specific forms other than negotiation.
6. In what mode can you deliver this solution?
   1. Delivery of components (hardware and software) with IP transfer, implementation and maintenance services?
   2. Delivery of components (hardware and software) with implementation services and remote support?
7. Do you have full rights to offer this solution, or is it necessary to obtain a special certificate to sell to third parties?
8. Is the delivery of the ion trap with the appropriate equipment restricted rights by those related to the so-called dual-use? Is it required to sign the appropriate use and resale clauses? If so, can you provide the required model documents?
9. What are the indicative costs of delivery and commissioning of your solution?

**Technical questions:**

1. What method, such as superconducting (SCQ), electron states in an ion or semiconductor, is used to realise the qubits?
2. If your ion trap is implemented by the electron state method, request for information:
   1. Which type of element is ionised in your solution?
   2. Is it possible to replace factors/ions with other elements, and to what extent will it require supplementing/replacing the equipment after purchasing a dedicated solution?
   3. Is the isotope of this element subject to hyperfine fission?
   4. Is the qubit controlled by microwaves or optical?
   5. Does your solution require a cooling system on a different element than the one on which the qubit is realised?
   6. Can publicly available laser systems be used for atom extraction, ionisation, cooling and qubit state manipulation, or are they dedicated laser systems?
   7. Is it possible to connect external control systems to your solution - it is about open interfaces and architecture and the possibility of implementing your compiler stack.

**Logistic questions:**

1. What scope of delivery-related services can you offer?
   1. Installation and configuration,
   2. Training and implementation of experiments,
   3. Technical service in Poland,
   4. Remote technical support,
   5. Regarding substantive service, technical support in conducting experiments while maintaining the solution.
   6. Regarding service support, can you organise/train a service team in Poland to handle your solution (first line)?
   7. What is the scope of warranty?
   8. Is it possible to upgrade the solution to the latest offered version?
   9. Is it possible to transfer of know-how needed to maintain the devices on our own?
2. Can you pre-define the expected delivery, commissioning and training for the complete solution?
3. Do you have standard terms of support established after finalising the purchase, or are they subject to separate arrangements?

Questions regarding further contacts:

1. Are you interested in organising workshops with representatives of the Consortium, where the Consortium will discuss the concept of the project, and you will present your solution?
2. Do you require any specific documents before the workshop starts?
3. Can you provide information on your reference installations?
4. Is it possible and on what terms a visit of the Consortium representatives to your place to become acquainted with the offered technological solution?
5. Please provide contact details of the person (name, surname, function, e-mail address and contact telephone number) with whom the Consortium will be able to conduct further talks.

**ZAŁĄCZNIK / ATTACHMENT NR 2**

**WNIOSEK / REQUEST**

*(pieczęć Wykonawcy/Wykonawców)*

*(stamp of Contractor/Contractors)*

Do / To

Politechnika Warszawska

Pl. Politechniki 1

00-665 Warszawa

Warsaw University of Technology

Pl. Politechniki 1

00-665 Warszawa

Nawiązując do ogłoszenia o negocjacjach z ogłoszeniem na „Dostawę pułapki jonowej z osprzętem” / In response to a call for competition in the competitive procedure with negotiation for " Supply of a ion trap with equipment"

MY NIŻEJ PODPISANI / WE UNDERSIGNED

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

działając w imieniu i na rzecz / acting on behalf of

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

*(nazwa (firma) i dokładny adres Wykonawcy/Wykonawców) / (name (company) and address of the Contractor / Contractors)*

1. **SKŁADAMY WNIOSEK** o dopuszczenie do udziału w postępowaniu. / Submit the request to participate in the procedure.
2. **DEKLARUJEMY GOTOWOŚĆ REALIZACJI ZAMÓWIENIA** na warunkach określonych w „Ofercie technicznej” / WE DECLARE ABILITY TO PERFORM THE CONTRACT according to the conditions described in the “Technical offer”.
3. **OŚWIADCZAMY**, że niniejszy wniosek oraz wszelkie załączniki do niego stanowią tajemnicę przedsiębiorstwa w rozumieniu przepisów o zwalczaniu nieuczciwej konkurencji. / WE DECLARE that this request and any attachments contain information constituting a business secret within the meaning of the provisions on unfair competition.
4. **WSZELKĄ KORESPONDENCJĘ** w sprawie niniejszego postępowania należy kierować na poniższy adres: / All correspondence regarding this procedure should be directed to the following address:

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ , e-mail \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

1. **UPOWAŻNIAMY** doprzeprowadzenia negocjacji następujące osoby: / The following persons ARE INTITLED to negotiate the terms of contract:

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

1. **ZAŁĄCZNIKAMI** do niniejszego formularza wniosku są: / ATTACHEMENTS to the request are:

- JEDZ / ESPD

- Oferta techniczna / Technical offer

- Pełnomocnictwo / Power of attorney

- Propozycja istotnych postanowień umowy / Proposed essential provisions of the contract

- \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ dnia / date \_\_.\_\_.2022 r.

*(podpisane elektronicznie)*

*(signed electronically)*

**ZAŁĄCZNIK / ATTACHMENT NR 3**

**JEDZ / ESPD**

Odrębny plik \*xml / Separate file \*xml